



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 82109 Bratislava,
Slovenská republika; tel.: 0302 905 905, fax: +421 2 5351 5851,
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddieli: Sa, vo vložke T142/B.
Bankové spojenia:
Tatra banka: 2628005850/1100, UniCredit bank: 89977 5050/1111,
ING bank: 8000014200/7300, Slovenská sporiteľňa: 176084455/0900,
VOLKSBANK Slovensko: 4040444333/3100

Informácia o stave účtu (Príloha k faktúre)

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Variabilný symbol: 0006219612
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Stav účtu k: 22.03.2012
Strana: 1 / 1

Dátum	Typ	Ref. č. 1	Ref. č. 2	Meno používateľa	Suma (EUR)	Zostatok (EUR)
22.01.2012	Faktúra	2139821131	0905270429	György Peter	84,23	0,00
22.01.2012	Faktúra	2139783198	0905929300	György Peter	25,78	0,00
22.01.2012	Faktúra	2139783323	0915848655	György Peter	46,19	0,00
22.01.2012	Faktúra	2139898557	0917669057	György Peter Ing.	39,43	0,00
22.01.2012	Faktúra	2139906878	0917669058	György Peter Ing.	39,52	0,00
22.01.2012	Faktúra	2139783448	0918935365	György Peter	23,21	0,00
08.02.2012	Úhrada	0208007682	5200000006219612		-258,36	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143288714			3,00	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143272776	0905270429	György Peter	81,83	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143235904	0905929300	György Peter	25,69	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143235030	0915848655	György Peter	35,23	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143351271	0917669057	György Peter Ing.	29,58	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143359464	0917669058	György Peter Ing.	23,83	0,00
21.02.2012	Faktúra	2143235155	0918935365	György Peter	23,21	0,00
28.02.2012	Úhrada	0228009718	5200000006219612		-222,37	0,00
22.03.2012	Faktúra	2146701357			3,00	3,00
22.03.2012	Faktúra	2146685304	0905270429	György Peter	77,27	77,27
22.03.2012	Faktúra	2146649231	0905929300	György Peter	25,69	25,69
22.03.2012	Faktúra	2146648357	0915848655	György Peter	36,07	36,07
22.03.2012	Faktúra	2146766625	0917669057 - <i>Wnt</i>	György Peter Ing.	29,09	29,09
22.03.2012	Faktúra	2146774437	0917669058 - <i>osv</i>	György Peter Ing.	23,83	23,83
22.03.2012	Faktúra	2146648482	0918935365	György Peter	23,21	23,21

SUMA:

218,16 EUR

Na úhradu tejto čiastky môžete použiť predtlačný príkaz na úhradu. Platbu môžete uskutočniť aj formou priameho vkladu na účet v Tatra banke číslo 2628005850/1100. Pri všetkých spôsoboch platby uveďte, prosím, variabilný symbol: 0006219612.

Úhradu môžete realizovať aj v hotovosti na najbližšom predajnom mieste, ktoré prijíma hotovostné platby.

Detailné informácie Vám poskytne Váš operátor, ktorého meno a telefónne číslo nájdete v spodnej časti faktúry.

Príkaz na úhradu / Payment Order

Príkazca / Customer

Číslo účtu Account Number	Kód banky Bank Code

Splatnosť Value Date	Mena Currency
	EUR

Prijemca / Beneficiary

Číslo účtu Account Number	Kód banky Bank Code	Čiastka Amount
2628005850	1100	218,16

Symbole platby / Symbols

Variabilný Variable	Konštantný Constant	Špecifický Specific
0006219612	0308	

54202

Doplňujúci údaj banky
Subsidiary Bank Statement **Obec Radzovce**

ZAPISANÉ V KNIHE
DOŠLÝCH FAKTÚR
POD POR.Č. *2012/52*

Miesto a dátum
Place and Date

Pečiatka a podpis príkazcu
Stamp and customer's signature



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 31 05 78, DIČ: 2020 31 05 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddieli: Ss, vo vložke 1142/B.
Bankové spojenia:
Tatra banka: 26 28 00 58 50 / 1100, UniCredit bank: 89 99 77 50 50 / 1111,
ING bank: 90 00 01 42 00 / 7300, Slovenská sporiteľňa: 176 08 44 55 / 0900,
VOLKSBANK Slovensko: 40 40 44 43 33 / 3100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146701357
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Poistenie MT - mes. popl.	17.03.2012 - 16.04.2012	1	3,0000	
	Spolu s DPH		0,00	EUR
	Mimo režim DPH zaokrúhlene		3,00	EUR
	Spolu zaokrúhlene		3,00	EUR

Vladislav Kupka
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na číslo: 0908 005301, alebo faxom na číslo 0908 006331).

Pri platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.
Bankové spojenia:
Tatra banka: 2628005850/1100, UniCredit bank: 8999775050/1111,
ING bank: 9000014200/7300, Slovenská sporiteľňa: 176084455/0900,
VOLKSBANK Slovensko: 4040444333/3100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146685304
Číslo tel. stanice: 0905270429
Meno používateľa: György Peter
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Mesačný poplatok Ahoj Europa+	17.02.2012 - 16.03.2012	1	1,6583	20,00
Mes.popl. Balík 1000 MB	17.03.2012 - 16.04.2012	1	5,7916	20,00
Paušál Biznis Komfort 300	17.03.2012 - 16.04.2012	1	50,3363	20,00
Mes.popl.-Zvýh.hovory pev.sieť	17.03.2012 - 16.04.2012	1	2,2904	20,00
Mes.p.-ZBS od 1.sek.malé firmy	17.03.2012 - 16.04.2012	1	2,2904	20,00
Hovory v rámci ZBS	0h 7m 0s	4	0,1069	20,00
Dát. pren. roam. Zóna 1	0,166MB	10	0,5394	20,00
Prij. roam. hovor v Zóne 1	0h 7m 50s	3	0,6810	20,00
Roam. hovor v rámci Zóny 1	0h 2m 0s	4	0,7000	20,00

Cena bez DPH (Zákl. dane - služby) 64,39 EUR
DPH 20% 12,88 EUR
Spolu s DPH 77,27 EUR

Spolu zaokrúhlene 77,27 EUR

Počet prenesených minút: 300 min, 0 s

Čo znamenajú niektoré položky na Vašej faktúre?

Dát. pren. roam. Zóna 1 - prenos dát v zahraničí, v krajine Zóny 1. (Členské krajiny EÚ a ďalšie vybrané európske štáty, napríklad Švajčiarsko)
Prij. roam. hovor v Zóne 1 - prichádzajúce hovory v zahraničí, v Zóne 1. (Rozdelenie krajín do Zón nájdete v cenníku alebo na www.orange.sk)
Roam. hovor v rámci Zóny 1 - uskutočnené hovory v zahraničí, v Zóne 1. (Rozdelenie krajín do Zón nájdete v cenníku alebo na www.orange.sk)

Ku.

Vladislav Kupka
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na číslo: 0908 005501, alebo faxom na číslo 0908 006331).

Prí platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,
Slovenská republika; tel.: 0905 905 905; fax: +421 2 5851 5851,
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 31 05 78, DIČ: 2020 31 05 78,
Zapísaná v obchodnom registri Oľešného súdu Bratislava I,
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.
Bankové spojenia:
Tatra banka: 26 28 00 58 50 / 1100, UniCredit bank: 89 99 77 50 50 / 1111,
ING bank: 30 00 01 42 00 / 7300, Slovenská sporiteľňa: 176 08 44 55 / 0900,
VOJKSBANK Slovensko: 40 40 44 43 53 / 2100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146648357
Číslo tel. stanice: 0915848655
Meno používateľa: György Peter
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Mes.p.-ZBS od 1.sek.malé firmy	17.03.2012 - 16.04.2012	1	2,2904	20,00
Mes.p.Volania všetky siete 100	17.03.2012 - 16.04.2012	1	8,2916	20,00
Mes.popl.Volania svojim Deň	17.03.2012 - 16.04.2012	1	16,6583	20,00
Mes.p. Balík TV 180 - promo	17.03.2012 - 16.04.2012	1	0,8333	20,00
Odosl.SMS na účast.č.Orange	24ks	24	1,8144	20,00
Hovory v rámci ZBS	0h 4m 13s	8	0,0407	20,00
Odoslanie SMS na skrátené č.	1ks	1	0,0669	20,00
Služby cez SMS s osob.tarif.	1ks	1	0,0664	20,00

			Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)	30,06 EUR
			DPH 20%	6,01 EUR
			Spolu s DPH	36,07 EUR

			Spolu zaokrúhlene	36,07 EUR

Vladislav Kupka
riadiťel Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na čísle: 0908 005501, alebo faxom na číslo 0908 006331).

Prí platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,
IČO: 35 69 72 70, IČ DPH: SK: 2020 3103 78, DIČ: 2020 3103 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddiel: Sa, vo vložke 1142/B.
Bankové spojenie:
Tatiba banka: 2628005850 / 1100, UniCredit bank: 899977 5050 / 1111,
ING bank: 6000142007300, Slovenská sporiteľňa: 176084455 / 0900,
VOLKSBANK Slovensko: 4040444333 / 3100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146766625
Číslo tel. stanice: 0917669057
Meno používateľa: György Peter Ing.
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Benefit:Volania svojim Nonstop+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	0,0000	20,00
Mes.p.Volania do vř.sietí 100+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	8,2917	20,00
Mes.p. Balík TV 180 - promo	17.03.2012 - 16.04.2012	1	0,8333	20,00
Zlava			-0,8333	20,00
Mes.p. Volania svojim Vřkend+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	6,6250	20,00
Mes.pop.ZBS od 1.sek.vei.firma	17.03.2012 - 16.04.2012	1	4,9459	20,00
Odoslanie SMS na skráteneé ċ.	2ks	6	0,1338	20,00
Info Asistent	0h 2m 23s	1	1,5822	20,00
Služby cez SMS s osob.tarif.	3ks	3	2,6624	20,00

			Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)	24,24 EUR
			DPH 20%	4,85 EUR
			Spolu s DPH	29,09 EUR

			Spolu zaokrúhlene	29,09 EUR

Vladislav Kupka
riadiťel Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na čísle: 0908 005501, alebo faxom na čísle 0908 006331).

Pri platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhlujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a.s., Prievozká 6/A, 821 09 Bratislava,
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5881 5851,
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 31 05 78, DIČ: 2020 31 05 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.
Bankové spojenia:
Tetra banka: 2628005850 / 1100, UniCredit bank: 8999775050 / 1111,
ING bank: 9000014200 / 7300, Slovenská sporiteľňa: 176084455 / 0900,
VOLKSBANK Slovensko: 4040444333 / 3100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146774437
Číslo tel. stanice: 0917669058
Meno používateľa: György Peter Ing.
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Benefit:Volania svojim Nonstop+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	0,0000	20,00
Mes.p.Volania do vš.sietí 100+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	8,2917	20,00
Mes.p. Volania svojim Víkend+	17.03.2012 - 16.04.2012	1	6,6250	20,00
Mes.pop.ZBS od 1.sek.vel.firma	17.03.2012 - 16.04.2012	1	4,9459	20,00
Mes.p. Balik TV 180 - promo Zlava	17.03.2012 - 16.04.2012	1	0,8333	20,00
			-0,8333	20,00

			Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)	19,86 EUR
			DPH 20%	3,97 EUR
			Spolu s DPH	23,83 EUR

			Spolu zaokrúhlené	23,83 EUR

Vladislav Kupka
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na číslo: 0908 005501, alebo faxom na číslo 0908 006331).

Prí platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a. s., Prievozská 6/A, 821 08 Bratislava,
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,
ICO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
v oddieli: Ss, vo vlistke 1142/B.
Bankové spojenia:
Tatra banka: 26 28 00 58 50 / 1100, UniCredit bank: 89 99 77 50 50 / 1111,
ING bank: 90 00 01 42 00 / 7300, Slovenská sporiteľňa: 176 08 44 55 / 0900,
VOLKSBANK Slovensko: 40 40 44 43 33 / 3100

Názov a sídlo účastníka:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 16.03.2012
Splatnosť faktúry do: 05.04.2012
Deň dodania služby: 22.03.2012
Dátum vyhotovenia: 22.03.2012
Variabilný symbol: 0006219612
IČ DPH/DIČ účastníka:
IČO účastníka: 00316369
Faktúra číslo: 2146648482
Číslo tel. stanice: 0918935365
Meno používateľa: György Peter
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Obec Radzovce
Radzovce
985 58 Radzovce

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Mesačný poplatok - MOI Premium	17.03.2012 - 16.04.2012	1	27,8649	20,00
Zlava			-8,5294	20,00

			Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)	19,34 EUR
			DPH 20%	3,87 EUR
			Spolu s DPH	23,21 EUR

			Spolu zaokrúhlené	23,21 EUR

Vladislav Kupka
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke www.orange.sk/mojorange, kde máte k dispozícii aj bezplatné informácie o vašej spotrebe, aktivovaných službách a podobne. K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Černáková Katarína (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na čísle: 0908 005501, alebo faxom na čísle 0908 006331).

Pri platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.